

V

(Avviżi)

## PROCEDURI TAL-QORTI

### IL-QORTI TAL-ĠUSTIZZJA

**Talba għal deċiżjoni preliminari mressqa mill-Finanzgericht Berlin-Brandenburg (il-Ġermanja) fis-26 ta' Marzu 2014 – TMK Europe GmbH vs Hauptzollamt Frankfurt (Oder)**

(Kawża C-143/14)

(2014/C 235/02)

Lingwa tal-kawża: il-Ġermaniż

#### Qorti tar-rinviju

Finanzgericht Berlin-Brandenburg

#### Partijiet fil-kawża principali

Rikorrenti: TMK Europe GmbH

Konvenut: Hauptzollamt Frankfurt (Oder)

#### Domanda preliminari

Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 2320/97, tas-17 ta' Novembru 1997, li jimponi taxxi kontra d-damping fuq importazzjonijiet ta' certu pajpijiet seamless u tubi tal-hadid jew non-alloy steel li jorġinaw mill-Ungeria, il-Polonja, ir-Russja, ir-Repubblika Čeka, ir-Rumanija u r-Repubblika Slovaka, li jhassar Regolament (KEE) Nru 1189/93 u li jtemm il-proceduri dwar dawn l-importazzjonijiet li jorġinaw fir-Repubblika tal-Kroazja<sup>(1)</sup> huwa invalidu sa fejn il-Kummissjoni, bi ksur tal-kundizzjonijiet applikabbi għad-determinazzjoni tal-hsara stabiliti fl-Artikolu 3(7) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 384/96, tat-22 ta' Dicembru 1995, dwar il-protezzjoni kontra l-importazzjonijiet li huma l-oġġett ta' dumping minn pajjiżi mhux membri tal-Komunità Ewropea<sup>(2)</sup>, ippreżumiet l-eżistenza ta' tali hsara mingħajr ma hadet inkunsiderazzjoni f'dan ir-rigward li l-Kummissjoni adottat, b'mod partikolari skont l-Artikolu 14(3) tar-Regolament tal-Kunsill Nru 17, tas-6 ta' Frar 1962, L-ewwel Regolament li jimplimenta l-Artikoli [81 KE] u [82 KE] (GU Edizzjoni Specjali bil-Malti, Kapitolo 8, Vol. 1, p. 3), deċiżjoni mhux ippubblikata, tal-25 ta' Novembru 1994 (Każ IV/35.304) li tiftah investigazzjoni dwar il-possibbiltà tal-eżistenza ta' prattiki antikompetitivi fis-settur tal-pajpijiet tal-azzar mhux liga li possibbilment jiksr li l-Artikolu 53 tal-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea, tat-2 ta' Mejju 1992 (GU Edizzjoni Specjali bil-Malti, Kapitolo 11, Vol. 52, p. 3) u l-Artikolu 81 KE.

<sup>(1)</sup> GU Edizzjoni Specjali bil-Malti, Kapitolo 11, Vol. 26, p. 329.

<sup>(2)</sup> GU L 56, p. 1.

**Talba għal deċiżjoni preliminari mressqa mill-Bundesverwaltungsgericht (il-Ġermanja) fil-31 ta' Marzu 2014 – Ir-Repubblika Federali tal-Ġermanja vs Nordzucker AG**

(Kawża C-148/14)

(2014/C 235/03)

Lingwa tal-kawża: il-Ġermaniż

#### Qorti tar-rinviju

Bundesverwaltungsgericht